

**地區小型工程計劃撥款申請 -  
「孫中山史蹟徑 - 重新設計的紀念牌的安裝工程」**

目的

請各委員通過是項地區小型工程計劃的撥款申請，總預算開支為 1,310,000 元。

背景

2. 政府於「二零一六至二零一七財政年度政府財政預算案」公布，將會繼續推廣香港歷史文化，包括以「古今、藝術」為主題，豐富孫中山史蹟徑的內容，配合元創方和前中區警署建築群。孫中山史蹟徑由中西區區議會首建，政府希望再接再厲領頭推動這個項目，並繼續與中西區區議會合作。項目由旅遊事務署牽頭與康樂及文化事務署（康文署）合作，以八百萬撥款更新紀念牌的內容及設計，並建議以「地區小型工程整體撥款」由中西區民政事務處及民政事務總署工程組負責安裝更新的紀念牌及紀念牌日後的管理及維修保養。有關項目更新的紀念牌，將包括現時孫中山史蹟徑的十五個史蹟點紀念牌、位於孫中山紀念館甘棠第的一個史蹟徑路線圖牌，以及位近元創方的三個孫中山先生時期的香港資料牌，大致沿用現有位置。

3. 就更新紀念牌的內容及設計，旅遊事務署邀請了歷史專家丁新豹博士及劉智鵬博士作為是次更新工程的歷史顧問，並就歷史資料和內容提供意見；康文署則協助委聘策展團隊聯同九位本地藝術家負責設計及製作新的紀念牌，既力求歷史資料詳實，亦富藝術創意，其設計也會顧及史蹟徑外觀的一致性和完整性。此外，亦計劃了以流動應用程式提供史蹟徑的歷史資訊和紀念牌的藝術創作意念，協助市民及遊客理解史蹟徑的歷史和欣賞藝術的創作。有關項目定於本年年底完成，以期盡快能惠及市民及遊客。

## 工程計劃建議及撥款申請

4. 我們現正就上述建議諮詢相關的政府部門，暫時並未收到意見提出工地或技術困難。

5. 現按一貫程序就安裝紀念牌的工程提交撥款申請。工程計劃的詳細內容請參閱下表：

	計劃名稱	撥款預算	備註
1	孫中山史蹟徑 - 重新設計的紀念牌的安裝工程	1,310,000 元	<ul style="list-style-type: none"><li>• 有關計劃詳情見 <u>附件一</u>；</li><li>• 計劃建議書見 <u>附件二</u>。</li></ul>

## 徵詢意見

6. 請各委員參閱上述工程計劃的撥款申請，發表意見，並議決通過計劃及撥款預算 1,310,000 元。

## 文件提交

7. 本文件將於二〇一七年二月十六日舉行的中西區地區小型工程工作小組特別會議及地區設施管理委員會第七次會議上合併討論；倘獲得通過，亦按程序提交予財務小組審議。

中西區民政事務處

二〇一七年二月

地區小型工程計劃撥款申請－  
「孫中山史蹟徑 - 重新設計的紀念牌的安裝工程」  
工程資料

1. 工程名稱：孫中山史蹟徑 - 重新設計的紀念牌的安裝工程
2. 工程地點：孫中山史蹟徑
3. 工程內容：於 19 個位置安裝新的紀念牌，包括現有的 15 個史蹟點
4. 工程時間表  
預計開工日期：二〇一七年九月  
預計完工日期：二〇一七年十二月
5. 工程預算

保險費用及工程前期準備工作	100,000 元
移除 15 個史蹟點紀念牌、2 個史蹟徑路線圖紀念牌、6 個孫中山時期的香港資料牌、3 個新舊對照街景牌、相關「孫中山成長之路」單柱，及修補地面	450,000 元
大致於史蹟徑現有地點安裝新的紀念牌，包括 15 個史蹟點紀念牌、1 個史蹟徑路線圖牌、3 個孫中山時期的香港資料牌	505,000 元
地底勘探及地基設計	250,000 元
<b>總預算開支</b> [已包括百分之十的預備及緊急開支]	<b>1,305,000 元</b> (約 1,310,000 元)

6. 日後管理、維修及保養安排： 紀念牌日後由民政處負責管理。民政處會與民政事務總署工程組安排維修保養，有關維修保養工作及費用將納入年度地區小型工程「中西區設施維修及改善工程」下進行及支付。更新後的紀念牌日後的清潔費用將由「地區小型工程維修保養及管理費用撥款」支付。
7. 工程代理人： 民政事務總署工程組合約工程顧問

中西區區議會轄下地區設施管理委員會  
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位： 旅遊事務署  
康樂及文化事務署  
中西區民政事務處
2. 工程名稱： 孫中山史蹟徑 - 重新設計的紀念牌的安裝工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)： 配合政府推動文化創意旅遊，加強向旅客介紹香港的獨特歷史古蹟及文化藝術，旅遊事務署、康樂及文化事務署(康文署)計劃豐富孫中山史蹟徑的內容，以「古今、藝術」為主題，配合元創方和前中區警署建築群。旅遊事務署及康文署負責聘請專業團隊設計及製作紀念牌，及相關流動應用程式的內容及設計，並已於「二零一六至二零一七財政年度政府財政預算案」獲得撥款八百萬元以支付相關費用。中西區民政事務處及民政事務總署工程組負責以地區小型工程計劃安裝有關紀念牌，相關費用由「地區小型工程整體撥款」支付。
4. 工程受惠對象：  
 區內所有居民       傷殘人士  
 老人                       兒童及家長  
 青少年                       其他：其他區的居民、中外訪客
5. 預期受惠人數： 約 100,000 人
6. 工程造價粗略估計 (可選擇不填寫)： \$1,310,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：  
於大約 19 個位置安裝新的紀念牌，包括 15 個史蹟點。
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工程地點)
9. 工程時間表粗略估計(可選擇不填寫)： 約 2017 年 9 月至 2017 年 12 月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等)： 沒有

簽名：

姓名 / 職 旅遊事務署

位： 康樂及文化事務署  
中西區民政事務處

日期： 9.2.2017